

DURANGO

Udala • Ayuntamiento

Idazkaritza
Secretaría

**DIRU-LAGUNTZAK ARAUTZEKO OINARRIAK:
"ONDARE URBANIZATU ETA ERAIKIAK
BIRGAITZEKO LANAK"**

Durangoko Udalarentzat berebiziko garrantzia du herriko ondare urbanizatu eta eraikia kontserbatzeak.

Horretarako, udalak baliabide ekonomiko batzuk jarri ditu 50 urte edo gehiago dituzten eraikinen etxe jabeen eta etxe jabe komunitateen esku; zehazki, eraikin horietan, Eraikinen Ikuskapen Teknikoaren (EIT) txostena egin ostean KONTSERBAZIO ETA IRISGARRITASUN obrak egin dituzten komunitateen eta jabeen esku. Euren jabetzan duten eraikina kontserbatzeko betebeharrari jarraiki, egindako obrak eraikinean egonkortasun baldintzak, bizigarritasuna eta irisgarritasun unibertsala lortzeko lanak izango dira.

Diru-laguntza horien oinarriak zehaztuko dira jarraian. Oinarri hauek bat datoz Durangoko Udalaren diru-laguntzak eta bestelako laguntzak arautzeko ordenantzaren 8.artikuluak ezarritakoarekin.

Lortu gura dena da zenbait administraziok era berean eman dezatela laguntza helburu bakar baterako, eskatu dakizkiekeen printzipio hauek praktikan jarri: guztion interesari zerbitzu objektiboa ematea, eraginkortasunez aritzea eta koordinazioa.

Deialdi honetan jasotako diru-laguntzak kudeatzea "Durango Eraikitzen, SA" birgaitzeko hirigintza sozietateari dagokio. Sozietate hori udaleko kapital publikoaz osatua dago, eta Durangoko Udalaren diru-laguntzak eta bestelako laguntzak arautzeko ordenantzaren 7. artikuluan ezarritakoaren arabera jardungo du.

1. artikulua.- Xedea

Ebazpen honen xedea 50 urte edo gehiago duten eraikinen jabeei edo jabeen komunitateei bideratutako lehia

**BASES POR LAS QUE SE REGULA LA
CONCESIÓN DE AYUDAS PARA LA
"REHABILITACION DEL PATRIMONIO
URBANIZADO Y EDIFICADO"**

El Ayuntamiento de Durango considera de vital importancia la conservación del patrimonio urbanizado y edificado existente en el municipio.

Para ello, ha destinado unos recursos económicos para subvencionar a aquellas personas propietarias y Comunidades de Propietarios/as de edificios, que en el deber de conservación del derecho de propiedad hayan realizado el informe Inspección Técnica de Edificios (ITE), y hayan ejecutado, además, las obras de CONSERVACION Y ACCESIBILIDAD NECESARIAS, para dotar a su edificio de las condiciones de estabilidad, habitabilidad y accesibilidad universal.

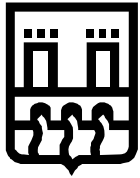
Todo ello con arreglo a las bases que a continuación se especifican y con el contenido preceptivo que establece el artículo 8 de la Ordenanza Reguladora de Subvenciones y Ayudas del Ayuntamiento de Durango.

De lo que se trata es que diferentes Administraciones coadyuven a un fin común, poniendo en práctica los principios de servicio objetivo al interés general, eficacia, eficiencia y coordinación que le son exigibles.

La gestión de las subvenciones de la presente convocatoria corresponderá a la sociedad urbanística de rehabilitación de capital público municipal "Durango Eraikitzen, S.A.", en los términos establecidos en el artículo 7 de la Ordenanza Reguladora de Subvenciones y Ayudas del Ayuntamiento de Durango.

Artículo 1. Objeto

Es objeto de esta resolución, el establecimiento de las bases reguladoras de las subvenciones, convocadas en régimen de



konkurrentzian diru-laguntzen oinarriak ezartzea da. Eraikinetan EIT txostenean barneratutako birgaitze-obrak egiteko laguntzak izango dira, I., II. eta III. mailakoak. Eraikinen kontserbaziorako betebeharrak horren nondik norakoak aipatutako ikuskapen teknikoaren arautzen duen 80/2014 Dekretuan, maiatzaren 20koan, daude jasota.

Birgaitze-lanez gain, diruz lagundu ahalko dira etxe jabeen komunitateek eraikinen irisgarritasun unibertsala bermatzeko egindako azterketak eta obrak.

Obra horiek 2018 eta 2019an amaituta egon beharko dira.

2. artikulua. Onuradunak

Durangoan 50 urte edo gehiago duten eraikinen jabeak edo jabeen komunitateak izango dira diru-laguntzaren onuradunak, euren jabetzan dauden eraikinak kontserbatzeko betebeharrean birgaitze-lanak egin behar izan dituztenean, maiatzaren 20ko 80/2014 Dekretuari jarraituta.

Birgaitze-lanez gain, diruz lagundu ahalko dira **jabeen komunitateek** eraikinen IRISGARRITASUN UNIBERTSALA bermatzeko egindako azterketak eta obrak.

Hauek dira diruz lagundu ahalko diren obra motak:

BIRGAITZE-LANAK

- a) **I motako birgaitze-lanak:** Eraikinen Ikuskapen Teknikoaren (EIT) txostenean beharrezko ikusitako birgaitze-lanak dira; 50 urte edo gehiago dituzten etxebizitzaren egituren, fatxaden edo teilatuen sendotasuna bermatzeko egin beharrekoak. EIT txostenean I., II edo III. esku-hartze maila izango dute. Esku-hartze maila guztietan, EITn zehaztutako hutsune guztiak

concurrència competitiva por el Ayuntamiento de Durango, dirigidas a todas aquellas personas propietarias o comunidades de propietarios/as cuyos edificios tienen 50 años o más, y que en el deber de conservación del mismo, tal y como se establece en el Decreto 80/2014 de 20 de mayo, hayan realizado obras de Rehabilitación necesarias, indicadas como de grado I II y III en el informe ITE.

De igual manera, son objeto de subvención el estudio y las obras realizadas por una comunidad de propietarios/as para garantizar la accesibilidad universal en el mismo.

Dichas obras tienen que estar finalizadas a lo largo del año 2018 y 2019.

Artículo 2. Beneficiarios

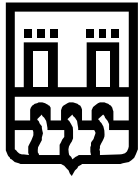
Podrán ser sujetos beneficiarios las ayudas indicadas en el *art.1* "aquellas **Personas propietarias o comunidades de propietarios/as** de Durango, cuyos edificios tienen 50 años o más, y que en el deber de conservación del mismo, tal y como se establece en el Decreto 80/2014 de 20 de mayo, hayan subsanado adecuadamente las obras de REHABILITACION, definidas a continuación".

De igual manera, son objeto de subvención el estudio y las obras realizadas por una **Comunidad de Propietarios/as** para garantizar la ACCESIBILIDAD UNIVERSAL definidas a continuación en el mismo.

Las tipologías de obras a subvencionar son:

OBRAS de REHABILITACION

- a) **Obras de rehabilitación Tipo I: de adecuación estructural y constructiva:** Se consideran las obras de rehabilitación necesarias a realizar según el informe ITE, en un edificio de 50 años o más, para garantizar la solidez de la estructura, fachada o cubierta. Dichas obras, tienen que estar clasificadas como grado de intervención I, II y III, según informe ITE. Asimismo, deberán subsanarse



DURANGO

Udala • Ayuntamiento

Idazkaritza
Secretaría

konpondu beharko dira.

- b) **II. motako birgaitze-lanak: Instalazio elektrikoa berritzeko obrak.** 50 urte edo gehiago dituzten eraikinen komunitate mailako obrak dira, eraikinek kontagailuak zentralizatu barik dauzkaten eta dagoen komunitateko instalazio elektrikoa 50 urte edo gehiago daukadanean egin beharrekoak; eraikinaren segurtasuna zaintzea dute helburu.

Hauek dira diruz lagundu ahalko diren kontzeptuak: korronte-hargunea, babes-kutxa, lurreko hargunea, ixteko giltza eta kontagailuak zentralizatzea. Etxe jabeen komunitateko elementuen obrak baino ez dira diruz lagunduko.

IRISGARRITASUN-LANAK

- c) **I. motako irisgarritasun-lanak: Igogailua jartzeko azterketa.** Igogailurik izan ez eta igogailua jartzeko oinarritzko proiektu teknikoa (memoria, planoak eta aurrekontua ere bai) egin duten etxe jabeen komunitateei daude zuzenduta laguntza hauek. Igogailuaren instalazioak irisgarritasun unibertsala edo bere orde, eraikinaren baliagarriak bete beharko ditu

Azterketa horrek igogailua jartzeko modurik bideragarriena eta hirugarren pertsoneri kalte gutxien egingo diena zein den ondorioztatu beharko du. Azterketan planteatutako igogailuek baldintza irisgarri edo baliagarriak bete beharko dituzte.

- d) **II. motako irisgarritasun-lanak: Igogailua jartzea.** Igogailurik izan ez eta igogailua jartzeko obrak amaitu dituzten etxe jabeen komunitateei zuzendutako laguntzak.

de manera íntegra.

- b) **Obras de rehabilitación Tipo II: de renovación de la instalación eléctrica.** Se consideran las obras de comunidad, en un edificio de 50 años o más, cuya instalación eléctrica común sea de 50 años o más, cuando el edificio no disponga de centralización de contadores, a fin de preservar la seguridad del edificio.

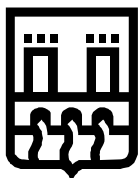
Los conceptos subvencionables son, "la acometida, caja de protección, toma de tierra, llave de corte y centralización de contadores". El alcance de las obras subvencionadas es exclusivamente de elementos de comunidad.

OBRAS de ACCESIBILIDAD

- c) **Obras de accesibilidad Tipo I: Estudio para la instalación de un ascensor:** Dirigidas a comunidades de propietarios/as sin ascensor que hayan realizado un estudio técnico (proyecto básico incluso memoria, planos presupuesto), para la instalación de un ascensor en condiciones accesibles o practicables.

Dicho estudio, deberá aportar un Dictamen sobre cuál sería la solución viable (de todas las posibles) para la instalación de un ascensor garantizando la accesibilidad universal o la practicabilidad del mismo, según sea el caso, menos gravosa a terceros para su instalación en el núcleo de comunicaciones del edificio.

- d) **Obras de accesibilidad Tipo II, Instalación de ascensor:** Dirigidas a comunidades de propietarios/as sin ascensor que hayan finalizado las obras de instalación del mismo garantizando la accesibilidad universal en el edificio o la practicabilidad en su



caso.

- e) **III motako irisgarritasun-lanak: igogailua zero kotara jaistea.** Igogailua zero kotara jaisteko obrak egin dituzten etxe jabeen komunitateei zuzendutako laguntzak; edo atarian irisgarritasun arrapala jartzeko obra egin dutenei zuzendutakoak. Horrek guztiak, irisgarritasun unibertsala edo bere orde, eraikinaren baliagarriak bete beharko ditu.

Obra guztiek udal baimena izan beharko dute, irisgarritasunaren azterketa teknikoek izan ezik.

Kasu guztietan, jabeekideen komunitateek egunean izan beharko dituzte Durangoko Udalarekiko zerga betebeharrak, eta udal administrazioak bere kabuz egiaztatuko du hori.

3. artikulua. Agiriak aurkezteko lekua eta modua

Eskaerak **HAZ Herritarren Arreta Zerbitzuan** aurkeztuko dira, helbide honetan:4- Barrenkalea 17 behea, edo, bestela, 2015eko urriaren 1eko Administrazio Publikoen Administrazio Prozeduraren 39/2015 Legearen 16.4 artikulua aipatzen dituen lekuetan ere aurkeztu ahal dira, **1. Eranskinean** jasotako ereduaren arabera.

Eskaerarekin batera, agiri hauek aurkeztu beharko dira:

Kasu guztietan:

- Eskatzailearen, etxe jabeen komunitateko presidentearen, NAN fotokopia.
- Presidentea dela egiaztatzen duen agiria: etxe jabeen komunitateak presidentea izendatu zuen batzarreko aktaren kopia. Edo, bestela, eraikinaren jabea dela dioen egiaztagiria (erregistroko ohar arrunta).
- Etxe jabeen komunitatearen IFKren fotokopia (komunitateen kasuan soilik).
- Bankuko ziurtagiria, jabeen komunitatea kontu zenbaki baten titularra dela

- e) **Obras de accesibilidad Tipo III, ascensor cota cero.** Dirigidas a comunidades de propietarios/as que disponiendo de ascensor, hayan realizado las obras necesarias para bajar el ascensor a cota cero, o hayan realizado una rampa en el portal, todo ello garantizando la accesibilidad universal en el edificio o la practicabilidad en su caso.

Todas las obras deberán estar autorizadas mediante licencia municipal de obras, salvo el estudio técnico de accesibilidad.

En todos los casos, la Comunidad deberá estar al corriente de sus obligaciones tributarias con el Ayuntamiento de Durango, cuestión que será comprobada de oficio por la Administración Municipal.

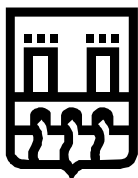
Artículo 3. Lugar y forma de presentación

Las solicitudes se deberán presentar en el servicio de **atención Ciudadana del Ayuntamiento SAC**, situado en Barrenkalea 17 bajo, o en cualquiera de los lugares a los que se refiere el artículo 16.4 de la Ley 39/2015, de 1 de octubre, del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas, según modelo recogido en el **Anexo 1**.

Junto con la solicitud se acompañará la siguiente documentación:

En todos los casos:

- Fotocopia del D.N.I. de la persona solicitante (en su caso Presidente/a de la Comunidad de Propietarios/as).
- Acreditación de su cualidad de Presidente/a mediante copia del acta de la asamblea de la Comunidad de Propietarios/as en la que se procede a su nombramiento, o en su caso, acreditación de su cualidad de propietario/a del inmueble (nota simple registral).
- Fotocopia del C.I.F. de la Comunidad de



- egiaztatzen duena.
- Obren lizentzia (ofizios egiaztatuko da).

Hala dagokionean, beste agiri hauek ere beharko dira:

Egitura eta eraikuntza egokitzeko BIRGAITZE-lanak.

- Lanen amaierako ziurtagiri teknikoa (beharrezkoa denean).
- Obraren faktura guztiak, diru-atalka zehaztuta (abonuaren ziurtagiriarekin).

Instalazio elektrikoa berritzeko BIRGAITZE-lanak.

- Tentsio baxuko instalazio elektrikoaren ziurtagiria, "buletina", Industriako lurralde-ordezkaritzak behar bezala zigitatua
- Obraren faktura guztiak, diru-atalka zehaztuta (abonu ziurtagiriarekin).

I motako IRISGARRITASUN-lanak

- Egindako azterketa.
- Teknikarien ordainsarien faktura.

II eta III motetako IRISGARRITASUN-lanak.

- Obraren faktura guztiak, diru-atalka zehaztuta (abonu ziurtagiriarekin).
- Industria sailak jarduera martxan jartzea.
- Lanen amaiera adierazteko ziurtagiria, eskumena duen teknikariak igorria.

Aurkeztutako dokumentazioa osatu gabe badago edo oinarrietako baldintzaren bat betetzen ez badu, hamar laneguneko epea emango zaio interesdunari akatsak zuzendu ditzan edo dagokion dokumentazioa gehitu dezan. Halaber, jakinaraziko zaio, hala egiten ez badu, eskarian atzera egindakotzat joko dela, eta hala ebatziko da 2015eko urriaren 1eko Administrazio Publikoen Administrazio

Propietarios/as (solo comunidades)

- Certificado bancario acreditativo de un número de cuenta corriente cuya titularidad corresponda a la Comunidad de Propietarios.
- Licencia de obras (se revisará de oficio)

Según sea el caso deberá además aportar la siguiente documentación:

Obras de REHABILITACION, de adecuación estructural y constructiva.

- Certificado técnico fin de obra (cuando sea necesario).
- Facturas finales de obra desglosada por partidas (con justificante de abono).

Obras de REHABILITACION, de renovación de la instalación eléctrica.

- Certificado de la Instalación eléctrica de Baja Tensión "boletín", debidamente sellado por la Delegación Territorial de Industria.
- Facturas finales de obra desglosadas por partidas (con justificante de abono).

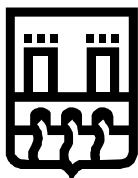
Obras de ACCESIBILIDAD Tipo I

- Estudio realizado
- Factura de honorarios técnicos (con justificante de abono).

Obras de ACCESIBILIDAD Tipo II y III

- Facturas finales de obra desglosada por partidas (con justificante de abono).
- Puesta en marcha de la instalación por el departamento de industria.
- Certificado fin de obra, emitido por técnico/a competente.

Cuando se observe que la documentación presentada es incompleta o no reúne los requisitos exigidos en las presentes bases, se requerirá a la persona interesada para que en un plazo de diez días hábiles subsane los defectos formales o acompañe los documentos preceptivos, con indicación de que, si así no lo hiciera, se le tendrá por desistido en su petición, previa resolución que



Prozeduraren 39/2015 Legearen 68. artikulua aurreikusten dituen terminoen arabera eta, aintzat hartuta Diru-laguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorraren 23.5 artikulua ezartzen duena.

4. artikulua. Epea

Laguntza-eskaerak aurkezteko aukera ebazpen hau Bizkaiko Aldizkari Ofizialean argitaratu eta hurrengo egunetik aurrera egongo da, 2019ko urriaren 31ra arte.

5. artikulua.- Aurrekontuen erabilgarritasuna

Laguntza hauei dagokien gastua BERROGEITA LAU MILA ETA BOSTEHUN (44.500) eurokoa izango da, eta zenbateko hori 31.1501.48101 aurrekontu partidan aplikatuko da.

6. artikulua.- Beste diru-laguntza batzuekiko lehia

Araudi honen bitartez onartutako diru-laguntzak eta, helburu bererako, beste edozein erakunde publiko zein pribatuk emandakoak bateragarriak izango dira, baina ezingo da inolaz ere gainfinantziatorik jaso. Halakorik gertatuko balitz, murriztu egingo litzateke eman beharreko diru-laguntza, lagundu beharreko jardueraren kostu osoa osatu arte. Gainfinantziarioa diru-laguntza eman ondoren gertatzen bada eta, horren ondorioz, diru kopuru bat baino gehiago itzultzeko beharra egongo balitz, onuradun den banakakoak edo erakundeak jasotako diru guztietatik Durangoko Udalak eman dionari dagokion kopurua itzuliko luke.

7. artikulua.- Diru-laguntzaren zenbatekoa

Kasuen arabera, hauek izango dira diru-laguntzaren zenbatekoak:

deberá ser dictada en los términos previstos en el artículo 68. de la Ley 39/2015, de 1 de octubre, del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas, así como en lo dispuesto en el artículo 23.5 de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones.

Artículo 4. Plazo

El plazo de presentación de las solicitudes de ayuda quedará abierto a partir del día siguiente a aquel en que tenga lugar la publicación de esta resolución en el "Boletín Oficial de Bizkaia" hasta el 31 de octubre de 2019.

Artículo 5.- Disponibilidad presupuestaria

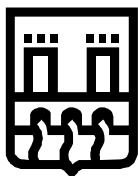
El gasto correspondiente a las presentes ayudas será de CUARENTA Y CUATRO MIL QUINIENTOS (44.500) euros, cantidad que se aplicará al crédito presupuestario 31.1501.48101.

Artículo 6.- Concurrencia con otras subvenciones

Las subvenciones reconocidas por la presente Normativa serán compatibles con cualesquiera otras concedidas por Organismos Públicos o privados para el mismo objeto, sin que en ningún caso pueda existir sobrefinanciación, procediendo en tal caso la reducción de la subvención a conceder hasta el límite del costo total de la actividad subvencionada. Caso de que con posterioridad se generase una sobrefinanciación de la actividad y concurriese más de una obligación de reintegro por sobrefinanciación, la persona o entidad beneficiaria reintegrará la cantidad proporcional que le corresponda en función de la aportación sobre el total que haya efectuado el Ayuntamiento de Durango.

Artículo 7.- Cuantía de la subvención

La cuantía de la subvención será la siguiente según sea el caso:



BIRGAIRTZE-LANAK

- a) I motako birgaitze-lanak, egituraren eta eraikuntzaren moldaketarako. Babesten den aurrekontuaren* % 10 lagunduko da diruz. Komunitate bakoitzari, gehienez, 2.000 euro emango zaizkio diru-laguntzan.
- b) II motako birgaitze-lanak: Instalazio elektrikoa berritzeko obrak. 50 urte edo gehiago duten etxe jabeen komunitateei instalazio elektrikoa berritzeagatik emango zaien diru-laguntza. Obraren %50 lagundu ahalko da diruz; gehienez, 1.000 euro.

IRISGARRITASUN-LANAK

- a) I motako irisgarritasun-lanak: Igogailua jartzeko azterketa. Txostena egiteko teknikarien ordainsarien erdia lagunduko da diruz; gehienez, 700 euro.
- b) II motako irisgarritasun lanak: Igogailua jartzea. Babesten den aurrekontuaren % 10 lagundu ahalko da diruz; gehienez, 4.000 euro.
- c) III motako irisgarritasun lanak: igogailua kale-mailara jaistea. Babesten den aurrekontuaren % 10 lagundu ahalko da diruz; gehienez, 2.000 euro.

*Babesten den aurrekontuaren kalkulua: etxebizitzak birgaitzeko finantza-neurriak arautzen dituen aginduak, 2006ko abenduaren 29ko aginduak, ezartzen dituen zehaztapenen arabera egingo da.

8. artikulua. Instrukzioa eta ebazpena

Eskaerak Durango Eraikitzen Sozietate Publikoaren arkitekto teknikoak instruitu eta alkateak ebartziko ditu. Besteak beste, honako hauek egiaztatuko dira: diru-laguntza jaso duten lanek laguntza deialdi honetan

OBRAS de REHABILITACION

- a) Obras de Rehabilitación TIPO I, para adecuación estructural y constructiva: la cuantía de la subvención será del 10% del presupuesto protegido*. En todo caso, la cuantía máxima de ayuda municipal por comunidad será de 2.000 euros, para ayudas de rehabilitación.
- b) Obras de Rehabilitación Tipo II, de renovación de la instalación eléctrica. Para las Comunidades de Propietarios que hayan renovado la instalación eléctrica de 50 años o más, la ayuda a recibir se establece en una cuantía del 50% del presupuesto de obra, máximo 1.000 euros.

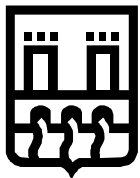
OBRAS de ACCESIBILIDAD

- a) Obras de Accesibilidad Tipo I, Estudio para la instalación de un ascensor: se subvenciona el 50% del coste de los honorarios técnicos del informe, con un valor máximo de 700 euros.
- b) Obras de accesibilidad Tipo II, Instalación de ascensor: se subvencionará el 10% del presupuesto protegible, con un valor Máximo de 4.000 euros.
- c) Obras de accesibilidad Tipo III, ascensor cota cero. se subvencionará el 10% del presupuesto protegible, con un valor máximo de 2.000 euros.

El cálculo del presupuesto protegible* se realizará en los términos en los que se recoge en la Orden de 29 de diciembre de 2006, sobre actuaciones protegidas de Rehabilitación del Patrimonio Urbanizado y Edificado.

Artículo 8. Instrucción y resolución

Las solicitudes serán instruidas por la Arquitecta Técnica de la Sociedad Pública Durango Eraikitzen y resueltas por la Alcaldesa. Se comprobará, entre otros aspectos, que las obras subvencionadas



ezarritako baldintzak betetzen dituztela diru-laguntza eskatzeko unean.

Diru-laguntzak eman ahal izateko baldintza izango da aurrekontuan dirua erabilgarri egotea, eta laguntzak emateko ebazpena horretarako eskumena duen organoaren erregistroko sarrera datan agertzen denaren arabera erabakiko da. Akatsak zuzendu beharra egonez gero, agiri guztiak aurkeztu diren eguna joko da eskaera datatzat.

Durangoko Udalak behar bezala ebatzi eta jakinaraziko du eskaera, gehienez ere hiru (3) hilabeteko epean, eskaera epea amaitzen den egunetik zenbatzen hasita. Epe hori amaituta, ez bada berriazko ebazpen eta jakinarazpenik egin, esan gurako du eskaria atzera bota dela. Emandako ebazpenak amaiera emango dio administrazio bideari.

Diru-laguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Legearen 18.3.c) artikuluan ezarritakoa betez, emandako diru-laguntzak udal ediktuen taulan eta udalaren webgunean iragarriko dira.

9. artikulua. Diru-laguntza ordaintzea

Diru-laguntza eman dela jakinarazi eta berehala, laguntza hori ordaintzeari ekingo zaio, ordaintzeko dagokienez, Durangoko Udalaren ekitaldi bakoitzeko Aurrekontua Betearazteko Udal Araudian ezarritakoa jarraituz.

10. artikulua. Onuradunaren eginbeharrak

Diru-laguntza honen ezaugarriak direla eta, hau da, gastuak gauzatu eta justifikatzea diru-laguntza jasotzeko eskubidea onartu aurretik gertatuko direnez, ez dira bete behar Durangoko Udalaren diru-laguntzak eta laguntzak arautzen dituen Ordenantzaren 15. artikulua aipatzen dituen eginbeharrak; alegia, emandako diru-laguntza zertan erabili den justifikatu beharra. Hala ere, Durangoko

cumplan con los requisitos establecidos en la presente convocatoria de ayudas en el momento de solicitar la subvención,

La concesión de ayudas quedará condicionada a la existencia de disponibilidad presupuestaria, siendo resueltas según fecha de registro de entrada en el órgano competente para resolver. En el caso de subsanación de errores, se tomará como fecha de la solicitud aquella en la que se haya aportado la documentación completa exigida.

El Ayuntamiento de Durango resolverá y notificará en debida forma la solicitud en el plazo máximo de tres (3) meses, contados a partir de la fecha de finalización del plazo de presentación de solicitudes. Transcurrido dicho plazo, la falta de resolución expresa y notificación tendrá efectos desestimatorios para los solicitantes.

La resolución que se dicte pondrá fin a la vía administrativa.

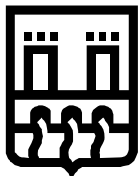
En cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 18.3.c) de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones, se dará publicidad a las subvenciones concedidas en el tablón municipal de edictos y en la Web municipal.

Artículo 9.- Pago de la subvención

Inmediatamente a la notificación de la concesión de la subvención, se procederá a tramitar el abono de la misma de acuerdo con lo regulado en materia de pagos en la Norma Municipal de Ejecución Presupuestaria del Ayuntamiento de Durango de cada ejercicio.

Artículo 10.- Obligaciones del beneficiario

Dadas las características de esta subvención, es decir, precediendo la realización y justificación del gasto al reconocimiento del derecho a la subvención, no procede el cumplimiento de las obligaciones a las que se refiere el artículo 15 de la Ordenanza Reguladora de Subvenciones y Ayudas del Ayuntamiento de Durango, en lo referente a la justificación del empleo de la subvención



DURANGO
Udala • Ayuntamiento
.....
Idazkaritza
Secretaría

Udalaren diru-laguntzak eta laguntzak arautzen dituen Ordenantzaren 6. artikulua aipatzen dituen eginbeharrak bete behar dira.

11. artikulua –Erregimen juridikoa

Dekretu honek aipatzen dituen diru-laguntzak, bertan aurreikusitakoaz gain, Durangoko Udaleko Diru-laguntzei eta Laguntzei buruzko Ordenantzan ezarritakoaren arabera arautuko dira (2004ko apirilaren 13ko 68. zenbakiko BAOn argitaratua, eta aldaketa 2004ko abuztuaren 3ko 148. zenbakiko BAOn argitaratua), bai eta Diru-laguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorraren eta aplikagarriak diren gainerako arauen arabera ere.

concedida. Procederá, no obstante, el cumplimiento de obligaciones numeradas en el artículo 6 de la ordenanza reguladora de ayudas y subvenciones del Ayuntamiento de Durango.

Artículo 11.- Régimen jurídico

Las subvenciones a que se refiere el presente decreto, además de lo previsto por el mismo, se regirán por lo dispuesto en la Ordenanza reguladora de Subvenciones y Ayudas del Ayuntamiento de Durango (publicada en el BOB núm. 68 de 13 de Abril de 2004 y posterior modificación publicada en el BOB nº 148, de 3 de agosto de 2004) así como en la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones y demás normas que resulten de aplicación.